Մանգու�ի էֆքեար սէնէ ատ 300 նիւսխէ վէրիլիպ, սէնէվի գրմդթի իսթանպոլ իչին 300 գրուշ, վէ ալթը այլըզը 150, վէ թաշրալար իչին բօսթա բարասը տախի իչինէ օլարաք, սէնէվի գրմդթի օղլ ագէ 250 վէ ալթը այլըզը տախի 125 ղրշ՝ տրը։
Վէ պէհէր նիւսխէսի 50 փարայա սաթըլմագդըր։

Մանգուամի Էֆքեար

ՄԻԻՆԱՏԻ

Իլանաթըն պէհէր սաթըր իչին պիրինճի ատֆատա 3, իքինճի ատֆատա 2, վէ իւչիւնճի վէ սայիր ատֆալար իչին 1 կր ղրշ՝ տալնաճագ տրը։
Մէքթուպ վէ սայիրէ Պէյօղլունտա Ցօղրու եօլատա 467 նիւմէրօլու խանէէ ԼԷՎԼԸՆԹ ՀԷՐԸԼՑ թապխանէսինէ կարապետ Ց·փանոսեան իսմինէ կէօնտէրիլէճէք տրը։

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

ՊԷՇԻՆՃԻ ՍԷՆԷ ՀՏԱՎ ԲԱՄԱԶԱՆ ՃԷ 1870 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 5 ՃԻՄԱ ԻՐԹԷՍԻ ԱԽՇԱՄ ԱԶԱՖՐԱՆԿԱ ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 17 ՆԻՄԷՐՕ 1431

ԻՍԹԱՆՊՕԼ 5 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ

ԽԱՐԻՃԻՅԻ

Պիր չօգ ղազէթալարը պէհանը-նա նէզարէն, Բարիստէ պալօնլարը իսթէնիլէն մահալլէ տօղրու իլերլէթմէք իչին աճայիպ պիր թարիղին թէճրիպէսի իճրա օլունմուշ տուր։ Նէպաթաթ պաղչէսինտէն ալընան տէօրթ թանէ գարա գուշլարը, պիր պալօնա գօշուլարագ, պալօնու գարարլաշտրրրլմրշ օլան պիր մահալլէ տօղրու կէօթիւրմիւշլէր տիր։

Բալ Մալ Կազէթ ղազէթասընտա օլ պապտէ աթէտէքի թաֆսիլլի մալիւմաթլար օգունմուշ տուր։

Տէօրթ եախօտ ալթը թանէ գուվվէթլի գուշլար պալօնա գօշուլուրլար. պալօնճու, ուզուն պիր տէյնէյին ուճունա պաղլանմրշ պիր բարչա չէյ էթի, գուշլարրն պաղը իւզէրինտէն ուզատարագ գուշլարը իսթէտիյի թարաֆա կէօթիւրէպիլիր. չիւնքի գուշլար էթէ եէթիշէլիմ տէյի իլերի վարտրգլարընտա, թապիաթի իլէ պալօն տախի պալօնճունուն իսթէտիյի թարաֆա կիտէր. պալօնճու, աշաղը ինմէք եախօտ եօգարը չրգմագ իսթէտիկինտէ, տէյնէյին ուճունա պաղլանմրշ էթ բարչասընը եա եօգարրեա գալտրրրը, եա աշաղը ինտիրիր։

—Նիու Եօրգտան Բալ Մալ Կազէթ ղազէթասընա իրսալ գրլրնան ղայէթ էմնիէէթէ չաեան պիր մէքթուպուն պէեանընա նէզարէն, ազ վագրթտան Զանագ գալէտէ զրրհլը կէմիլէրտէն իպարէթ պիր Ռուս ֆրրգայի տօնանմա կէօրիւլճէք իմիշ։ Ռուսիա հիւքիւմէթի, Միւճթէմէայի Ամէրիգա հիւքիւմէթինէ թէրք իյլէտիյի արաշինին պէտէլի օլմագ իւզրէ Ամէրիգա հիւքիւմէթի թարաֆընտան ախզ իյլէտիյի ագճէնին պիւյիւք գրսմընը, Ամէրիգատան կէմի իշթիրասընա սարֆ իյլէմիշ տիր։ Մէզքիւր վագա եանընտա Ֆիլատէլֆիատան Թայմզ ղազէթասընա իրսալ գրլրնան պիր մէքթուպուն աթիտէքի ճիւմլէլէրինի պէեան իթմէքլիյի էհէմմիյէթտէն ատտ իտէրիզ։

«Պահրիեէ նէզարէլէի, Պօսթըն հավուշլարընտա պուլունան կէմիլէրտէն իւչ գրթա զրրհլը սէֆային իլէ տիկէր տօղուզ գրթա հարպ սէֆինէլէրին եօլա չրգապիլիր պիր հալէ վագ իտիլմէլէրինի վէ մէսարիֆաթըն գայմէսինի չրգարմասընը գօմանտանա էմր իյլէմիշ տիր։

Նիու–Եօրգ–Հէրըլտ ղազէթասը, մէզքիւր ֆրրգայի տօնանմանըն խրտմէթի Սէն–Տոմինիկ ճէզիրէսինի կէօզէթլէմէք տիր տէր։ Լաքին պունա բէք ազ ատամ ինանմագտա տրը, չիւնքի Բրրէնս կօրչագօֆուն քէնտի մէշհուր նօթասընը հիւքիւմէթլէրէ իրսալ իյլէտիկի կիւն մէզքիւր թէտպիրլէրին իթթիխազընա էմր օլունմուշ տուր։

ՏԱԽԻԼԻՅԻ

Լէվլընթ Թայմզըն գավլինճէ, վիւքէլաճա աթիաէքի թէպէտիւլաթըն վուգու պուլաճաղը սէօյլենմէքտէ իմիշ։ Եանի, Ցախիլէյէ Նազրրը Մէհէմմէտ Բիւշտի Բաշա հազրէթլէրի, Սատըգ Բաշա հազրէթլէրինէ եէրինէ, իզմիր վալիսի նասպ օլունաճագ, վէ Սատրգ Բաշա հազրէթլէրի տախի Գօնեա վալիսի օլաճագ իմիշ։ Բէզալիք, Ֆազըլ Մուսթաֆա Բաշա հազրէթլէրի տախի, Ցախիլէյէ Նազրրը նասպ ու թայերին պույրուլաճագ իմիշ։

—Իշիթտիկիմիզէ կէօրէ, թարաֆը հազրէթի փատիշահիտէն, Գայսէրիյէ հարիգզէտէկեանը իչին, պին պէշ հիւզ լիրա իհսանը շահանէ պույրուլմուշ տուր։

Էսկի իտէրիզ քի, հէմշէհրիլէրիմիզտէն, պազը զաթլար, ըհպէր օլարագ, պիր իեանէ տէֆթէրի աշմագլըղա նիյէթի իթմիշլէր իսէ տէ, իճրասընա միւպաշէրէթի իթտիքլէրի կէօրիւլմէմիշ տիր։

—Պու տէֆա Իզմիրտէ թէէսսիւֆ օլունաճագ պիր գազա զուհուր իթմիշ տիր. չէօյլէ քի, քեարկիր պիր խանէ եըզըլըպ, իքինճի գաթտա պուլունան պիր գատրն, վէրանէլէրին ալթընտա գալմըշ վէ սայիր իքի քիչի տախի աղբր սուրէթտէ եարալանմըշ տրը։

ՐԷՍԻՄԼԷՐԻՆ ԻԹԶԱՀԱԹԸ

1. Գօնթ Պիսմարգ։
2. Բսթրազպուրկուն թօբա թութուլմասը։

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

Վէրսայլ, 15 դեկտ.

Բէսմի։ Լիւք վէ Մավ եագընլարընտա վագը օլան ուֆագ պիր միւտարէպէտ Պոնմօն, Գէօսթ, վէ Եվրէօ զապթ օլունտու։ Մէքլէնպուրկուն օրտուսու, օրտուտան գաչըպ խրրսրզլրգ իտէն Ֆրրանսրգ ասկերլէրինտէն 2000 նէֆէր ճէմ իյլէմիշ տիր։ Մօնմէտիտ 65 թօր իլէ 3000 էսիր ալտրգ. 237 նէֆէր Ալմանեալը էսիրլէր գուրթարըլմըշլար տրը։

Պէլֆօր հալէա քէնտիսինի չէտիտէն մուհաֆազա իթմէքտէ վէ պիր չօգ տէֆա հիւճում իյլէմէքտէ տիր. ասսքիրիմիզ, Պոգմօն օրմանընը իլէ Ատէլնանը զապթ իյլէտիլէր։ Թարաֆըմզտան իքի օֆիչեալ իլէ 79 ասկէր թէլէֆ օլտու. տիւշմէն թարաֆընտան 90 քիչի թէլէֆ օլտու։

Վիէննա, 16 դեկտ.

Ալթը ատէտ տէհշէթլու թօր պաթարեալարը, եագընտա Բարիսի թօբա թութաճագլար տրը։

Մ. տը Պիզմարգ, Մ. Պէրնըստորֆա պիր նօթա իրսալ իտէրէք, Գարա–տ.Նիդին սէրպէսիյէթի հագգընտա պիր գօնֆէրանս թէճմիրինէ բույի ըրզա կէօսթէրմիշ տիր։

Ցիւնքի կիւն գօնթ տը Պայսթըն խանէսինտէ Ռուսիա մէսէլէսի հագգընտա վիւքէլա մէճլիսի ագտ օլունմուշ տուր։

Գօնֆէրանս իչին լաղրմ կէլէն տավէթնամէլէր հէնուզ իրսալ գրլրնմամըշ տրը, Ֆրանսրզ մէնպաընտան ալընան թէլէկրաֆլար տէրլէր քի, Մանեար (.՝) 30 պին ասկէր իլէ Հավրը մուհաֆազա իթմէքտէ տիր, Կամպէթթա Պուրժտա տրը։ Բարիստէ թուզլանմըշ էթ տաղրթրլմաեա պաչլանմըշ տրը։

Պրիւսէլտէ տէվշիրիլէն ռիսալէնին ալթընտա պուլունան իմգա կըրիքուր տուր։

Մէզքիւր ռիսալէ նաբօլէոնուն թէէլիֆքէրտէսի տիր տէյի զանն օլունմագտա տրը։

Պու կիւն Լարրն Պէլֆօրուն թէսլիմ օլաճաղընա պէքլենմէքտէ տիր։

Նիու Եօրգտան ալընան թէլէկրաֆլար տէրլէր քի ժէնէրալ Կրանթ, Գարա–տէնիզ մէսէլէսի հագգընտա Պրթլրը իլէ ուզուն պիր միւքեալէմէտէ պուլունմուշ տուր։

(Ֆար տիւ Պօսֆօր)

ԹԻՒՃԱՐԻՅԷ

Լէվերբ–ուլ 16 դեկտ.

Միալինկ Նիու Օրլէանա բամուզու, բէնա 8։/։
Սաթը 10,000 պալէա
Բիացա գավի
Զօգ մալ կէլտիյի իչին բիեացա տիւշմէքտէ

ԷՕԶԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՑԷ
ԳԱԼԱԹԱ ԲԻԱԶԱՕԸ

Դեկտեմբեր 5 Սապտա օրլրը	48 32
» » Սաաթ 7	48-25

ԱԶԳԱՅԻՆ

Տիւնքի կիւն օն իւչիւնճիւ տէֆա օլարագ։ Ընդհանուր ժողով թէճէմմիւ իթմիշ իսէ տէ, բաթրիգ հազրէթլէրի հաշը պուլունամամըշ տրը։

Օն իւչ տէֆա տրը մէզքիւր ժողով թէճէմմիւ իթմէքտէ տիր, չուվալլար իւէ լաքրրտը իյլէմիշ տիր, գանթարլար իւէ միւճատէլէլր իթմիշ տիր, վէ թօնէլաթալար իւէ ըէյ վէ էֆքեարլար մէյտանէ կէթիրմիշ տիր, լաքին, հիչ տէյիւ իսէ, վարտ պէ՛ր տէյճէք հիչ պիր իճրա կէօսթէրէմէմիշ տիր։

Զօգլար էօյլէ զանն իթմէքտէ իտիլէր քի, արթըգ հէր քէս, օն սէնէտէն պէրու, պօշ լաքրրտրլար իւէ վագրթ կէչիրմէքլիքտէն պիր շէյ հասըլ օլմաեըպ, իլլա ֆիյիլիեաթ իգթիզա իթտիկինի էօյրէնմիշ օլտուղունտան, պու տէֆաքի երեսփոխանլար, իշ կէօրէճէքլէր տիր. լաքին պու կիւնէ գատար թէճրիպէ պունուն մուղայիրինի կէօսթէրտի, վէ էկէր եանըլմազ իսէք, պունտան պէօյլէ տախի, պէօյլէճէ տէվամ իտէճէք տիր։

Հալէա երեսփոխանլար քէնտի հուգուգլարընը թանրերպ էլտէ իտէմէտիքլէրինտէն, Դիւանըն էլինտէ պիր էյլենճէ օլմագտա տրը, չէօյլէ քի, դիւան իսթէտիկի սուրէթտէ տավէթնամէ եազըպ, մէվգրի միւզաքէրէյէ վազ իտիլճէք մէսէլէլէրին սրրասընը վէ թարազընը, իսթէտիկի կիպի տէյիչթիրմէքտէ, վէ մէճլիսի տախի իսթէտիկի կիպի գուլլանարագ, պօշ վագրթլար սարֆ իթտիրմէքտէ, վէ միլլէթէ ֆայիտէլի օլուպ, ֆագաթ քէնտի էֆքեար վէ մէնֆաաթլարընա թօգունուր տէյի ինանտրգլարը մատտէլէրի էկրի էկրի պըրագտրրմագտա տրը։

Տիւնքի մէճլիս հէլէ բէք թօհաֆ սուրէթտէ պաչլամըշ վէ խիթամ պուլմուշ տուր, չէօյլէ քի, -իշ-մրշ խոյ ուսուն, դոյբէ -վլեեբոմ, տարպը մէսէլի, քեամիլէն իճրա իտիլմիշ տիր։

Զաթէն գարար վիրիլմիշ օլուպ, վէ սրրատա պուլունան մէսէլէլէրէ պագրլաճագ եէրտէ, ատեենապետլիք իթմէքտէ օլան Ռուսինեան էֆէնտի, Պալեան Յակոբ պէյին կէօնտէրմիշ օլտուղու իսթիֆատան, չէքիչտիրէ չէքիչտիրէ միւնասէպէթ ալտրրարագ։ Սահմանադրութիւնուն ասըլ միւէսսիսինին քիմ օլմասընը արամագլրղա չրգրշմըշ, վէ միւթվէֆա Պալեան Ն.կողոս էֆէնտի օլմասընը պուլմուշ։ Վէ աշլաեարագ գիքրի ճէմիլէնի մէյտանէ կէթիրմիշ, վէ անինտէ միլլէթիմիզէ խասս օլան միւտահէնէճիլիք բուհու գրեամ իթմիշ, իքի սաաթ գատար տուալար վէ սէնալար օգումուշլար, վէ պազրլար թէչէքքիւր գուրասը թէքլիֆ իթմիշլէր, վէ պազրլար պու տէֆա, չու միւտահէնէճիլիքտէն արզուլէրինի ալամատրգլարընտան, պիր մրգտար չէյ տախի կէլէճէք հաֆթաեա սագլամագ իսթէմիշլէր, վէ թօհաֆը չունտա տրը քի, իշլէրինտէն հիչ պիրիսի չրգրպտա, «Էֆէնտիլէր, պիզիմ տավէթնամէլէրտէ պէօյլէ պիր մէսէլէ եօգ իտի, պունա գ-ուբէ -վ լեբոմ տէրլէր, պունտան մրբատ նէ տիր, հէր մէճլիստէ պէօյլէ խարիճտէն պիրէր շէյ չրգարաճագ օլուր իսէք, հալիմիզ նիճէ օլուր, էկէր միլլէթէ էյիլիք վէ խրտմէթ իթմիշ օլանլարա թէչէքքիւր իթմէք պօրճումուզու էտա իտէճէք իսէք, բէք իյի, եարալրմ, լաքին, էվվելինտէն մէսէլէ սրրասընա կէչիրէլիմ, վէ պատէհու իւզէրինէ թէզէքքիւր» իտէլիմ տիմէմիշ տիր։

Պատէհու, չէնտ հաֆթա էվվել վէրիլէն գարար մուճիպինճէ, խասթա վէ եօլճու օմաեարագ, իւչ տէֆա մէճլիսէ կէլմէմիշ օլան սէքիզ նէֆէր երեսփոխանլարը իսիմլէրինի, տէֆթէրտէն սիլմիշլէր տիր։

Էկէր պունիզամ թուլթուլաճագ իսէ, հէմ տիզգաթ օլունարագ, եալանտան խասթաեըմ տէյէրէք պիր թէսքէրէ կէօնտէրիլմէսինին էօնիւ ալընմասընա պիր չարէ տիւշիւնիլմէլի տիր, վէ հէմտէ, իշթէ շիմտի, ղազէթալարտա, պիլա աէպէպ մէճլիսէ կէլմէմիշ օլանլարը իսիմլէրի նէյը իտիլմէլի տիր, եօգսա, պաղրլարա թարաֆտարլրգ վէ միւտահէնէ իտիլմէսի իհթիմալի գավլիտէն տիր։

Նիհայէթ, վարսը ղազէթալար թաշրալարտա օլան ֆէնալրգլարը իսթէտիքլէրի գատար նագշ իտիպ, վէ զվալլը թաշրալրլարտա, բաթրիգխանէտէն իմտատ վէ մուավէնէթ պէքլէսինլէր, հալէա ընդհանուր ժողով իլէ բաթրիգխանէ, լաքրրտը քիֆիէսինի պիր թարաֆա աթարագ, վաղիֆէսի եիւքիւնիւ արգասընա ալմազլրը իլթիզամ իթմէմիշլէր տիր։

ԽՕՍԱՐԱՆ ՍԱՄԱԹԻՈՑ

Ցառաջիկայ կիւրակի 6 դեկտ. մէկ քանի ազգային կարեւոր խնդրոց վրայ խօսելու համար թաղիս խօսարանը պիտի բացուի ժամը 7 ։/։ին։

Ուստի ամէն անոնք որ ազգին յառաջդիմութեանը կը ցանկան, յուսամ որ չը պիտի զլանան իրենց ներկայութիւնը 'ի Ս. Սահակեան վարժարան։

Մուտք 1 ղշ.

Սամաթիա 4 դեկտ. 1870

Մ. Ցովհաննէսեան

ՏԱՀԻՊ ՂԱԶԷԹԱ
ԿԱՐԱՊԵՏ Ց. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

ԼԷՎԱՆԹ ՀԷՐԱԼԴԸՆ ԹԱՊԽԱՆԷՍԻՆՑ
ԳԵՕՇԼՈՒՆՑԱ ՑՕՂՐՈՒ ԵՕԼՑԱ, ՑՕԹՕՒՐԱՑ ԱԳՏՈՒԼԼԱՀ
ԳՈՐԱՑԷՐԼԷՐ ԳԱՐԴԵՑԵՑԱՆՑ ՆՈՄԷՐՈ 467

[1.] LE COMTE DE BISMARCK.

[2.] LE BOMBARDEMENT DE STRASBOURG.